

ZBIERKA ZÁKONOV SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Ročník 1998

Vyhlásené: 12.06.1998

Časová verzia predpisu účinná od: 13.09.2004

Obsah tohto dokumentu má informatívny charakter.

180

OZNÁMENIE

Ministerstva zahraničných vecí Slovenskej republiky

Ministerstvo zahraničných vecí Slovenskej republiky oznamuje, že 30. apríla 1996 bola v Kalonde podpísaná Dohoda medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Maďarskej republiky o zriadení a vybudovaní diaľničného hraničného priechodu na spoločnej štátnej hranici. Dohoda nadobudla platnosť tridsiatym dňom po výmene nót, t. j. 18. apríla 1998, na základe článku 6 ods. 1.

**DOHODA medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Maďarskej republiky o zriadení a
vybudovaní diaľničného hraničného priechodu na spoločnej štátnej hranici**

Vláda Slovenskej republiky a vláda Maďarskej republiky (ďalej len „zmluvné strany“) vedené snahou rozvíjať dobré susedské vzťahy, prejavujúc prianie rozširovať spoluprácu v oblasti voľného cestovného ruchu, medzinárodného obchodu a dopravy, dohodli sa takto:

Článok 1

1. Zmluvné strany zriadia a vybudujú diaľničný hraničný priechod na diaľnici D 2 na území Slovenskej republiky a na diaľnici M 15 na území Maďarskej republiky. Hraničný priechod sa zriadi a vybuduje na spoločnej štátnej hranici medzi obcami Rusovce na slovenskej strane a Rajka na maďarskej strane na spojnici hraničného znaku I. 2/3 Ax na slovenskom území a neoznačeného hraničného znaku nachádzajúceho sa medzi hraničnými znakmi I. /1x a I. 2x na maďarskom území.

Dané v Kalonde 30. apríla 1996 v dvoch pôvodných vyhotoveniach, každé v slovenskom a maďarskom jazyku, pričom obe znenia majú rovnakú platnosť.

Za vládu Slovenskej republiky:

Jaromír Kaličiak v. r.

Za vládu Maďarskej republiky:

Mihály Arnold v. r.

